

**Zeitschrift:** Werk, Bauen + Wohnen  
**Herausgeber:** Bund Schweizer Architekten  
**Band:** 80 (1993)

**Register:** Jahresinhaltsverzeichnis 1993

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 19.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# ● Jahresinhaltsverzeichnis 1993

## Themen der Hefte

<b>Nr. 1/2 Januar/Februar</b> Berg-Werke	<b>Nr. 7/8 Juli/August</b> Paris am Rande
<b>Nr. 3 März</b> Sparsamkeit als Angemessenheit	<b>Nr. 9 September</b> Die ästhetische Verwaltung der Stadt
<b>Nr. 4 April</b> Funktionale Stadt?	<b>Nr. 10 Oktober</b> Formzwang, Freiheit der Form
<b>Nr. 5 Mai</b> Ingeniöse Architektur	<b>Nr. 11 November</b> Handwerklich, industriell, vorfabriziert
<b>Nr. 6 Juni</b> Neue Prämissen – andere Formen	<b>Nr. 12 Dezember</b> Moderne modernisieren

## Sachregister

### Architekturgeschichte

«Das architektonische Vermächtnis des Amerikaners William Lescaze». George Dodds	7/8 56
«Architektur als Medizin: Richard Neutra (1892–1970)». Clemens Klemmer	9 74
«Architektur im Einklang mit der Natur». Karl Schneider	4 75
«Maurice Braillard, ein Architekt mit Vision». Gilles Barbey	9 58
«Geschichte und Architektur der Berninabahn». Luzi Dosch	1/2 6
«Baugeschichte und Imagepflege von Davos». Christof Kübler	1/2 14
«Die Stadt als Gesamtkunstwerk». Clemens Klemmer	9 81
«Zwischen Baukunst und Denkmalpflege». Clemens Klemmer	12 62

### Ausstellungen

«Architektur und heiliger Raum in der Moderne». Susanne Lehmann	7/8 70
«Hans Leuzinger (1887–1971) – pragmatisch modern». Simone Rümmele	11 74
«Frank Lloyd Wright Gallery in London». Ute Ballay	6 72
«Räume der Hoffnung». Clemens Klemmer	12 73
«Russisches architekturtheoretisches Urgestein am Rhein». Clemens Klemmer	10 80
«Hans Schmidt (1893–1972). Architekt in Basel, Moskau, Berlin-Ost». Simone Rümmele	12 73
«Tel Aviv. Neues Bauen 1930–1939, eine Ausstellung im Bauhaus-Archiv, Berlin». Clemens Klemmer	11 62
«Die 45. Biennale in Venedig». Gerhard Ullmann	10 62

### Bautechnik

«Taktik und Mittel „dauerhaften Bauens»». Walter R. Stahel	6 41
--	------

### Bildung und Forschung

Alvschein: Schule und Mehrzweckhalle. Valentin Bearch, Andrea Deplazes	1/2 27
Cergy-Pontoise: Centre Polytechnique. Cuno Brullmann, Arnaud Fougeras	7/8 32
Chur: Ingenieurschule. Heterogene Einheit. D. Jüngling, A. Hagmann, M. Geissler, P. Walser, A. Zoanni	12 49
Dijon: Antipodes I, Studentenwohnheim, Université de Bourgogne. Rémy Zaugg, Jacques Herzog & Pierre de Meuron	10 21
Frankfurt: Wettbewerbsentwurf für eine Niedrigentropie-Kindertagesstätte. Arup Associates	6 36
Gossau ZH: Schulanlage Rooswiss. Thomas Pfister, Rita Schiess	1/2 49
München-Johanneskirchen: Helen-Keller-Realschule. Auer + Weber	10 60
St.Gallen: Primarschule Chräzener-Hof. Armin Benz, Martin Engeler	9 29

Tschlin: Schulhäuserweiterung. Valentin Bearch, Andrea Deplazes	1/2 29
Winterthur: Ergänzungsbau Kantonsschule Bülair. Arnold Amsler, Vrendli Amsler, Georg Aerni, Cornelius Schumacher, Arthur Schlatter	5 49
<b>BSA</b> Neue Mitglieder	12 84
<b>Buchbesprechungen</b> «Statt Angst haben Raum nehmen». Ursina Jakob	10 84
«Von der architektonischen Auffassung». Philippe Boudous, Frédéric Pousin	7/8 73
«Der neue Schweizer Architekturführer». Ernst Strelbel	7/8 51
«Bodenschutz bei Bauten». H. Halter	12 74
«Städte der Habsburger». Thomas Medicus, Robert Kaltenbrunner	10 86
«An Rande der Moderne. Der Architekt Josef Plečník in Wien, Prag und Ljubljana». Daniel Prelovšek, Josef Plečník, Nils Aschenbeck	10 85
«Revolutionär, fantastisch, bezaubernd: das Œuvre des Architekten Pierre Chareau (1883–1950) zum erstenmal im Überblick – endlich!». Clemens Klemmer	6 82
«Spanische Architektur der achtziger Jahre». Xavier Güell, Robert Kaltenbrunner	4 78
«Die Schweiz von innen: Innenarchitektur in der Schweiz, 1942–1992». J. Christoph Bürkle	9 82
«Strukturierter Raum und Licht». K. Frampton, Ph. Drew: Harry Seidler, Clemens Klemmer	1/2 76
«Über den Versuch, Erkenntnis zu bauen». Daniel Libeskind, Clemens Klemmer	10 85
«Wohnen unterm Dach – Dachausbau, Ideen für Ausbau, Umbau und Aufstockung». Holger Reiners, Dieter Hoor, Jürgen Joedicke	1/2 78
«Zisterzienserbauten in der Schweiz». Clemens Klemmer	9 84
«Zurück zu den Stilen». Falk Jaeger, Robert Kaltenbrunner	5 78
<b>Editorial</b> «Berg-Werke»	1/2 2
«Sparsamkeit als Angemessenheit»	3 2
«Funktionale Stadt?»	4 2
«Ingeniöse Architektur»	5 2
«Neue Prämissen – andere Formen»	6 2
«Paris am Rande»	7/8 2
«Die ästhetische Verwaltung der Stadt»	9 2
«Formzwang, Freiheit der Form»	10 2
«Handwerklich, industriell, vorfabriziert»	11 2
«Moderne modernisieren»	12 2
<b>Freizeit, Sport, Erholung</b> Espoo SF: Freizeitgebäude. Juha Kaakkko, Ilika Laine, Kimmo Liimatainen, Jari Tirkonen	9 56
Genève: Schwimmbad. Marcellin Barthassat, Claude Butty, Gabriele Curonici, Jacques Menoud	12 17
<b>Fürsorge und Gesundheit</b> Biel-Benken: Spittelhof. Beda Küng, Guerrino Durigan, Walter Kläy	4 45
Zürich: Triemlisital. Marianne Burkhalter, Christian Sumi	12 18
<b>Gastgewerbe und Fremdenverkehr</b> Amersfoort: Umbau einer Villa in ein Restaurant. Ben van Berkel, Aad Krom, Marion Wolf	1/2 59
Barcelona: Multifunktionale Überbauung an der Calle Joan Güell. José Luis Mateo	4 28
Bern: Casino, Umbau. Jürg Althaus, Pierre Grosjean	1/2 58
Davos: Um- und Neubau Restaurant Vinikus. Annette Gigon, Mike Guyer, Dieter Bachmann	1/2 23
Zürich: Erweiterungsbau Hotel Zürichberg. Marianne Burkhalter, Christian Sumi, Toni Wirth, Marianne Crivelli, Giorgio Bello, Mark Gilbert, Dieter Kienast	9 20
<b>Handel und Verwaltung</b> Busslingen: Bürohaus und Gartenpavillon Wetter. Hannes Burkard, Max Müller	10 49
Duisburg: Haus der Wirtschaftsförderung. Norman Foster und Partner	7/8 47
Langenthal: Verwaltungszentrum. Frank Geiser, Heinz Briner, Adrian Hagen, Irene Schärer	6 49
Paris: Hauptitz des Bouygues-Gruppe. Kevin Roche, John Dinkeloo and Associates	7/8 26
Regensburg: Postamt. Kurt Ackermann und Partner, Jürgen Feit, Richard Martin, Heinz Riegel, Johannes Gleissner, Horst Raab, Stefan Blume, Clemens Lenz	1/2 54
Sarnen: Bürobau der Sarna Kunststoff Holding AG. Andrea Roost, Peter Ernst, Stefan Schneider	10 57
SUVA: Umbau und Erweiterung eines Wohn- und Bürohauses. Kurt Lazzarini, Astrid Peissard, Ursula Kaspar	10 24
<b>Industrie und Gewerbe</b> Maggia: Künstlerateliers. Emilio Bernegger, Edy Quaglia	5 57
Paris: Thomson CSF Guyancourt. Renzo Piano	7/8 21
Pfullendorf: Geberit-Informationszentrum. Gunther Jauss, Hubert Gaupp, Hans-Peter Holzer, Johann Veeser, Michael Veit, Uwe Blasberg	3 62
Wohlen: Überbauung Gewerbering. Benno und Jacqueline Fosco-Oppenheim, Klaus Vogt	11 56
St.Gallen: Atelierhaus Huber, Hintere Davidstrasse. Peter und Jörg Quarrella	9 30
Zürich: Technopark. Itten + Brechbühl, Ruggero Tropeano, Hubert Gessler	11 60
<b>Innenarchitektur/Design</b> Bellinzona: Farmacia Teatro. Gabriele Bertossa	5 73
Bern: Café Fédéral. Ursula Staub-Feller, Eva Müller-Sturm	4 71
Bützberg: Showroom Glas Trösch. Stefan Zwicky	3 75

«Möbelszene Schweiz 1993»	10 67		
St.Gallen: Goldschmiedegeschäft Richard Lux.			
Trix und Robert Haussmann,			
Benno Bissegger (Stefan Zwicky)	6 73		
Zürich: Beleuchtungsladen «Licht».			
Silvio Schmed, Markus Roth	1/2 81		
Werbeagentur Cash, Zürich. Stefan Zwicky	11 63		
Umbau Globus Zürich, 3. Etage.			
A & R Architekten,			
Marisa Alcayde, Urs Rüfenacht	12 63		
<b>Kommentare zu ausgewählten Themen</b>			
«Any – Architektur nach dem Ende der			
Gewissheiten», Ullrich Schwarz	10 41		
«L'Axe Majeur». Dani Karavan	7/8 28		
«Zur Annäherung zweier Schönheitsbegriffe».			
Sokratis Georgiadis	5 6		
«Architektur von der Kunst befreien?».			
Vittorio Gregotti	4 41		
«Architektur im Spannungsfeld von Politik,			
Rechtsprechung und Autonomie».			
Ernst Hubeli	9 31		
«Gibt es eine gerechte Ästhetik in der			
Architektur?», Martin Lendi	9 41		
«Autonomie gestutzt». Ernst Hubeli	3 55		
«Die Claims der Millionäre», Gerhard Ullmann	6 54		
«Dezentrale Arbeitsplätze – Folgen für			
den Städtebau», Gregor Dürrenberger,			
Carlo Jaeger	7/8 41		
«Die Erforschung des Objektiven».			
Peter Rice	5 45		
«Fragmentiertes Bukarest». Pierre v. Meiss	3 56		
Ein Gespräch mit Jacques Herzog und			
Pierre de Meuron, neuere Arbeiten».			
Ernst Hubeli	10 14		
«Ein Gespräch mit Aldo Rossi». Bernard Huet	10 6		
«Geschichte und neueste Arbeiten von Ove			
Orup und Partner». Petra Hagen-Hodgson	5 32		
«Heinrich Helfenstein fotografiert			
Ingenieurbauten»	5 24		
«Von innen her veredelt. Neuausbau eines			
Geschäftshauses in Zürich».			
Elisabeth und Martin Boesch	12 36		
«Krise oder Strukturwandel?», Markus			
Schweizer, Hannes Wüest, Martin Hofer	5 59		
«Kritik am Regionalismus». Alan Colquhoun	3 45		
«Modernes vergegenwärtigt». Rekonstruk-			
tion des Pavillons von José Luis Sert für die			
Internationale Ausstellung in Paris 1937.			
Miquel Espinet, Antoni Übach	12 22		
«Spuren Sicherung als kulturelle Aufgabe».			
Gilles Barbey	12 6		
«Die ästhetische Verwaltung von Basel,			
St.Gallen und Zürich».	9 6		
«Viergeschossiges Wohnhaus in Holzbauweise».			
Marcel Meili, Markus Peter	11 16		
«Western Style and Eastern Mind» – ein			
neuer Metabolismus?», Anton Falkeis,			
Cornelia Falkeis-Senn	12 41		
«Der Zeitgeist der Architektur der			
sechziger Jahre». Gilles Barbey	11 41		
«Zwischen Seelandschaft und Piazza».			
Gerhard Ullmann	1/2 41		
<b>Kultur und Geselligkeit</b>			
«Das Haus der (Zeit-)Geschichte der Bundes-			
republik Deutschland, ein dreidimensionales			
Zeichen zur geistigen Situation der Zeit».			
Clemens Klemmer	10 82		
Kamato-Distrikt: Museum im Gräberwald.			
Hans Binder	6 60		
Luzern: Projektskizzen zum Kultur- und			
Kongresszentrum.	4 61		
Kultur- und Kongresszentrum am See.			
Jean Nouvel, Emmanuel Cattani	10 32		
<b>Kultus</b>			
Anwaji-Shima-Insel: Wassertempel.			
Tadao Ando	9 62		
<b>Kunst</b>			
«Application & Implication» und			
«Espace libéré», Moritz Künig			
Berlin: Christos verpackter Reichstag.	12 53		
Gerhard Ullmann	4 58		
«Dan Graham – The Public Eye».			
Moritz Künig	7/8 52		
München: Haus für eine zeitgenössische			
Kunstsammlung, Sammlung Goetz.			
Mario Meier, Josef Meier-Scupin	10 29		
«Über Oberflächlichkeit.» Ein Gespräch mit			
dem Künstler Adrian Schiess über seine			
Arbeit im SUVA-Gebäude Basel der Archi-			
ten Jacques Herzog & Pierre de Meuron	12 58		
<b>Leserbrief</b>			
«Autonomie gestutzt, «Basler Stadtbild-			
kommission abgeschafft». K. Nussbaumer	6 81		
<b>Nachrufe</b>			
Panotto Giovanni. Nachruf durch			
Georges Weber	5 81		
Senn Otto H. Über das Gegenwärtige in seinem			
Werk. Nachruf durch Rolf Gutmann	11 74		
<b>Städtebau</b>			
Berlin: Entscheidung über Bebauungen			
in der Stadtmitte drehen sich nun um eine			
Schlossattrappe. Gerhard Ullmann	9 49		
Brasilia: Das Konzept der Nachbarschaft:			
zwischen Anspruch und Wirklichkeit.			
Matheus Gorovitz	6 12		
«Die Charta von Athen im Lichte der Projekte			
der Nachkriegszeit». Jos Bosman	4 8		
«Dezentrale Arbeitsplätze, alternative			
Verkehrsmittel, Nutzungszerifikate».			
Gregor Dürrenberger, Bernhard Truffer	6 6		
Euralille: Gesamtplan und Einzelprojekte	4 18		
«Industriebrachen und Gestaltungsräume».			
Ernst Hubeli	6 22		
Maastricht: Europäische Stadterneuerung			
am Beispiel des Céramique in Maastricht.			
Clemens Klemmer	10 82		
Paris: Planung und Verwirklichung der			
Pariser Satellitenstädte. René Brechet	7/8 14		
«Der Plan für vier neue Zentren um			
Paris». Gavin Hogben	7/8 36		
San Diego: Stadtentwicklungsprobleme am			
Beispiel Tijuana	4 36		
«Die ästhetische Verwandlung von Basel,			
St.Gallen und Zürich, eine Befragung»	9 6		
Zürich: Löwenbräu-Areal Zürich. Theo Hotz	9 18		
<b>Technische Anlagen</b>			
Gösgen: AKW	5 25		
Graubünden: Kraftwerke	1/2 36		
Laufen: Ricola-Lagerhaus	5 30		
Mmabatho (Bophuthatswana): Bop Recording			
Studios. Thomas Rast, Igor Bauersima,			
Tom Hidley, Conrad Débaveye, Stauch			
Vorster	9 52		
Stellwerk der SBB	10 28		
Wallisellen-Aubrugg: Fernheizkraftwerk	5 29		
Zürich: Kehrichtverbrennungsanlage			
Hagenholz	5 28		
Zürich-Altstetten: Baustelle beim Stauffacher	5 26		
Kompostieranlage Werdhölzli.			
Marianne Burkhalter, Christian Sumi,			
Sibylle Bucher, Donatus Lauener	9 22		
Zürich-Oerlikon: Hallenstadion.			
Unterkonstruktion der Rennbahn	5 31		
<b>Verkehrsanlagen</b>			
Amsterdam-Buitenveldert: Werkhof.			
Claus en Kaan	10 54		
Chur: Die Hallenkonstruktion des Bahnhofs,			
erste Etappe. Richard Brosi, Robert			
Obrist und Partner	11 28		
Dietikon: Zentrumsgestaltung. Ueli Zbinden,			
Sennhauser, Werner & Rauch AG	4 54		
Drostobelbrücke. Walter Bieler, Reto Zindel	5 16		
Reutigen-Wimmis: Fuss- und Radwegbrücke			
über die Simme. Karl Gärtl, Julius Natterer	5 13		
Riddes VS: Rhonebrücken. Léonard			
Gianadda, Umberto Guglielmetti	5 20		
Stellwerk der SBB	10 28		
Schiens: Sagastägbrücke. Walter Bieler	5 18		
«Vier Beispiele alpiner Ingenieurkunst».			
Jürg Conzett	1/2 30		
<b>Werkmaterial</b>			
Basel: Wohnüberbauung Davidsboden.			
Martin Erny, Urs Gramelsbacher,			
Karl Schneider, René Jenny, Hans			
Ulrich Felchlin	9		
Bern: Studentisches Zentrum Bühlplatz,			
Universität. Regina und Alain			
Gonthier, Beat Schenk, Emil Bischoff	7/8		
Bern-Bethlehem: Kirche St. Mauritius.			
Willi Egli, C. Späti, M. Strasser,			
H.U. Meyer, U. Egger	4		
Brügg: Betagtenheim. Atelier 5	1/2		
Genève: Immeubles locatifs et commerciaux,			
rue Violier. Peter Böcklin,			
René Koechlin, Marc Mozer, Predrag			
Petrovic, William Meleshko	11		
Langenthal: Verwaltungszentrum.			
Frank Geiser, Heinz Briner, Adrian Hagen,			
Irene Schärer	6		
Lonay: Maison d'arrêt et de préventive			
de La Côte. Fonso Boschetti, Ivan Kolecek,			
Carlo Antognini, Jörg Vonaesch	5		
Sarnen: Bürogäbäude Sarna Kunststoff AG.			
Andrea Roost, Peter Ernst, Stefan			
Schneider, Fritz Lüdi	10		
Kantonale Verwaltungsgebäude			
Hostett. Mennel Architekten.			
Christoph Mennel	5		
Solothurn: Sanierung und Verdichtung			
der Wohnsiedlung «Aarepark». Kurth			
und Partner, Martin Vogel, Heinz Kurth,			
Michael Häusler, Angelo Michetti,			
Laetitia Bigiel	9		
Schopfheim: Wohnpark Kirchhölzle.			
GPF+Assoziierte, Günter Pfeifer, Roland			
Mayer, Harald Brutschin, Rolf Bühl, Ulrich			
Prutsch, Gerhard Zickenheimer	12		
St.Gallen: Betagtenheim Halden.			
Armin Benz, Martin Engeler	1/2		
Bibliotheksbau Hochschule.			
Bruno Gerosa, Beat Wälti, Max Lüscher	4		
Schwenden: Saalbau und Sporthalle.			
Jakob Zweifel, Willy Leins, Peter Rossmann, R. Regli, Stucki+Jacober	7/8		
Weil-Haltingen: Fabrikationsgebäude			
Raymond, Wilhelm & Partner, Barbara			
Wilhelm, Prof. Fritz Wilhelm, Ingenieur-			
gruppe Flössner	10		
Winterthur: Architekturschule Technikum.			
Eppeler Maraini Schoop, Erich Haller,			
Stephan Mäder, Susanne Mächler	6		
Würenlingen: Wohnüberbauung «Unter			
der Halde». D. Schnebli, T. Ammann	3		
Zollikofen: Büro-, Gewerbe- und Lagerhaus			
HOZ. Atelier 5	10		
Zumikon: Renovation Dorfkirche.			
Willi Egli, H. Wey	4		
Zürich: Brahmshof. Walter Fischer, Kuhn			
Fischer Partner Architekten AG,			
K. Arn, M. Widmer, M. Comte	12		
Überbauung Hellmutstrasse.			
A.D.P. Architektur, Walter Ramseier,			
Beat Jordi, Caspar Angst, Peter			
Hofmann, Ursula Jaray, Dani Neukom			
Wohn- und Bürohaus Ottenweg. Kündig,			
Hubacher, Bickel, Katharina Ramseier,			
Brigitte Widmer	6		
Technopark. I+B Architekten Itten+Brechbühl, Ruggero Tropeano, Hubert Gessler,			
Gottfried Böhlsterli	11		

## Wettbewerbe

Baden: Dienstleistungsgebäude der ABB.  
Christoph Luchsinger  
9 36

Berlin: Regierungsviertel im Spreebogen.  
Christoph Luchsinger  
6 45

III<sup>e</sup> Distinction vaudoise d'architecture  
4 80

Hannover: Expo 2000  
3 53

Paris: Campus de Jussieu  
10 30

Wettswil a. Albis: Wohnüberbauung.

Kaschka Knapkiewic + Axel Fickert,  
1. Preis  
Peter Märkli, Gody Kühnis, 2. Preis  
Ingrid Burgdorf, Barbara Burren, 3. Preis  
Max Bosshart & Christoph Luchsinger,  
Karin Kuhn, Ursula Müller, 4. Preis  
Zürich: Hyatt-Luxushotel auf der Escher-  
wiese.

## Wohnungsbau

Baden: Genossenschaft für Stadtwohnungen.  
Burkard Meyer Steiger und Partner,  
Tobias Wieser, Werner Knecht

Basel: Brauereiareal Warteck.

Diener & Diener, Suter + Suter  
Areal LuzernerRing, Silvia Gmür, Erny/  
Gramelsbacher/Schneider, Michael Alder,  
Ernst Spycher, Vischer und Oplatek  
Kommunales Wohnhaus Müllheimerstrasse.  
Meinrad Morger, Heinrich Degelo,  
Lukas Egli

Wohn- und Geschäftshaus Schützenmatt-  
strasse 11. Dieter Jüngling, Andreas  
Stöcklin, Maria Meier, André Maeder

Chur: Ein Wohnhaus für alte Menschen.

Peter Zumthor, Thomas Durisch  
«Kostengünstige Wohnbauten in Österreich  
und in Deutschland», Gerhard Ullmann

Kyoto: Time's II. Tadao Ando

La Dôle VD: Unterkünfte für das Personal der  
zivilen Luftüberwachung (Swiss Control).

Vincent Mangeat, Stefan Von Alvensleben,  
Manuela Toscan, Hubert Jaqueiry

Lustenau: Wohnsiedlung, Carlo Baumschlager,  
Dietmar Eberle, Markus Koch

Möhlin: Bata-Kolonie. Baubüro Bata Zlín

Nürnberg: Demonstrativbaumassnahme.

Metron Architekten, Markus Gasser,  
Willi Rusterholz, Thomas Ryffel

Riehen: Wohnüberbauung Vogelbach.

Michael Alder, Roland Naegelin, Alban  
Rüdisühl, Clemens Blessing, Dieter Kienast

Spreitenbach: Wohnüberbauung Eisenbahner

Baugenossenschaft, Jacques Schader

St.Gallen: Wohnsiedlung im Russen. Peter

und Jörg Quarella, Bollhalder & Eberle

Tenero-Contra: Miessche Assimilation,

Casa Costa, Livio Vacchini, M. Andreetti,  
St. Micheli, A. Morisoli, W. Schmidt,  
M. Vanetti

Tokyo: Kidosaki-Residenz. Hans Binder

Wien: Büro- und Wohn-/Atelierhaus.  
Coop Himmelblau, Wolf D. Prix,  
Helmut Swiczinsky

Winterthur: Wohnhaus an der Weizackerstrasse.

Jakob Steib, Hans Krieg, Silvia Benelli

Wohlen: Projekt für eine Wohnüberbauung

Kapellstrasse, Werner Egli und Hans Rohr

Viergeschossiges Wohnhaus in Holzbau-

weise». Marcel Meili, Markus Peter

## Namensverzeichnis

### A

Ackermann Kurt und Partner, Jürgen Feit,  
Richard Martin, Heinz Riegel, Johannes  
Gleissner, Horst Raab, Stefan Blume,  
Klemens Lenz. Postamt Regensburg

A.D.P. Architektur, Walter Rameier,  
Beat Jordi, Caspar Angst, Peter Hofmann,  
Ursula Jaray, Dani Neukom

Überbauung Hellmutstrasse, Zürich.

Werkmaterial

Aerni Georg

siehe Arnold Amsler

Alder Michael, Roland Naegelin,  
Alban Rüdisühl, Clemens Blessing,

Dieter Kienast

Wohnüberbauung Vogelbach, Riehen

siehe Silvia Gmür

Althaus Jürg, Pierre Grosjean

Casino in Bern, Umbau

Ammann T.

siehe D. Schnebli

Amsler Arnold, Vrendli Amsler, Georg Aerni,

Cornelius Schumacher, Arthur Schlatter

Ergänzungsbau Kantonschule Winterthur

Amsler Vrendli

siehe Arnold Amsler

Ando Tadao

Time's II in Kyoto

Wassertempel auf der Awaji-Shima-Insel

Andreetti M.

siehe Livio Vacchini

Angst Caspar

siehe A.D.P. Architektur

Antognini Carlo

siehe Fonso Boschetti

Arn K.

siehe Walter Fischer

Arup Associates

Niedrigentropie-Kindertagesstätte,

Frankfurt

Arup Ove und Partner

«Geschichte und neuste Arbeiten von O.A.»

Petra Hagen-Hodgson

Aschenbeck Nils

«Am Rande der Moderne. Der Architekt

Josef Plečník in Wien, Prag und Ljubljana».

Buchbesprechung

Atelier 5

Betagentheim Brügg. Werkmaterial

Zollikofen: Büro-, Gewerbe- und Lager-

haus HOZ. Werkmaterial

Auer + Weber

Helen-Keller-Realschule, München-

Johanneskirchen

B

Bachmann Dieter

siehe Annette Gigon

Ballay Ute

«Frank Lloyd Wright Gallery in London»

Barbey Gilles

«Maurice Braillard, ein Architekt

mit Vision»

«Spurenicherung als kulturelle Aufgabe»

«Der Zeitgeist der Architektur der

sechziger Jahre»

Barthassat Marcellin, Claude Butty,

Gabriele Curonici, Jacques Menoud

Schwimmbad in Genf

Bata Zlín Baubüro

Bata-Kolonie, Möhlin

Bauersima Igor

siehe Thomas Rast

Baumschlager Carlo, Dietmar Eberle,

Markus Koch

Wohnsiedlung in Lustenau

Bearth Valentin, Andrea Deplazes  
Schule und Mehrzweckhalle in Alvaschein 1/2 27

Schulhäuserweiterung Tschlin 1/2 29

Bello Giorgio  
siehe Marianne Burkhalter

Benelli Silvia  
siehe Jakob Steib

Benz Armin, Martin Engeler  
Betagtenheim Halden, St.Gallen.  
Werkmaterial

Primarschule Chräzeren-Hof, St.Gallen 1/2 29

Bernegger Emilio, Edy Quaglia  
Künstleratelier in Maggia 5 57

Bertossi Gabriele  
Farmacia Teatro, Bellinzona 5 73

Bickel  
siehe Kündig

Bieler Walter  
Sagastägbrücke bei Schiers 5 18

Bieler Walter, Reto Zindel  
Drostobelbrücke 5 16

Bigliel Laetitia  
siehe Kurth und Partner

Binder Hans  
Museum im Gräberwald im Kamato-Distrikt  
Kidosaki-Residenz, Tokyo 6 60

6 57

Bischoff Emil  
siehe Regina und Alain Gonthier

Blasberg Uwe  
siehe Gunther Jauss

Blessing Clemens  
siehe Michael Alder

Blume Stefan  
siehe Kurt Ackermann

Böcklin Peter, René Koechlin, Marc Mozer,  
Predrag Petrovic, William Meleshko  
Immeubles locatifs et commerciaux,  
rue Viollier, Genève. Werkmaterial 11

Boesch Elisabeth und Martin  
«Von ihnen her veredelt». Neuaußbau  
eines Geschäftshauses in Zürich. 12 36

Bollhalder  
siehe P. und J. Quarella

Böslterli Gottfried  
siehe Itten + Brechbühl

Boschetti Fonso, Ivan Kolecek,  
Carlo Antognini, Jörg Vonaesch  
Maison d'arrêt et de préventive  
de La Côte, Lonay. Werkmaterial 5

Bosman Jos  
«Die Charta von Athen im Lichte der  
Projekte der Nachkriegszeit» 4 8

Bossard Max & Christoph Luchsinger,  
Karin Kuhn, Ursula Müller  
Wettbewerb Wohnüberbauung  
Wettswil a. Albis. 4. Preis 1/2 64

Boudon Philippe  
«Von der architektonischen Auffassung».  
Buchbesprechung von Frédéric Pousin 7/8 73

Braillard Maurice  
«M.B., ein Architekt mit Vision.»  
Gilles Barbey 9 58

Brechbühl  
siehe Itten + Brechbühl

Bréchet René  
«Planung und Verwirklichung der  
Pariser Satellitenstädte» 7/8 14

Briner Heinz  
siehe Frank Geiser

Brosi Richard, Robert Obrist und Partner  
Die Hallenkonstruktion des Bahnhofs  
Chur, erste Etappe 11 28

Brullmann Cuno, Arnaud Fougeras  
Lavergnolle  
Centre Polytechnique, Cergy-Pontoise 7/8 32

Brutschin Harald  
siehe GPF & Assoziierte

Bucher Sibylle  
siehe Marianne Burkhalter

Böhler Rolf siehe GPF & Assoziierte		Durigan Guerrino siehe Beda Küng		Gasser Markus siehe Metron Architekten
Burgdorf Ingrid, Barbara Burren Wettbewerb Wohnüberbauung Wettswil a. Albis. 3. Preis		Durisch Thomas siehe Peter Zumthor		Gaupp Hubert siehe Gunther Jauss
Burkard Meyer Steiger und Partner, Tobias Wieser, Werner Knecht Genossenschaft für Stadtwohnungen, Baden	1/2 63	Dürrenberger Gregor, Carlo Jaeger «Dezentrale Arbeitsplätze – Folgen für den Städtebau»	7/8 41	Geiser Frank, Heinz Briner, Adrian Hager, Irene Schäfer Verwaltungszentrum Langenthal Werkmaterial
Burkhalter Marianne, Christian Sumi, Toni Wirth, Marianne Crivelli, Giorgio Bello, Mark Gilbert, Dieter Kienast Erweiterungsbau Hotel Zürichberg, Zürich	3 21	Dürrenberger Gregor, Bernhard Truffer «Dezentrale Arbeitsplätze, alternative Verkehrsmittel, Nutzungszertifikate»	6 6	6 49
Burkhalter Marianne, Christian Sumi Triemlisital, Zürich	9 20	<b>E</b>		6
Burkhalter Marianne, Christian Sumi, Sibylle Bucher, Donatus Lauener Kompostieranlage Werdhölzli, Zürich-Altstetten	12 18	Eberle siehe P. und J. Quarella		Geissler M. siehe D. Jüngling
Burkhard Hannes, Max Müller Bürohaus und Gartenpavillon Wetter, Busslingen	9 22	Eberle Dietmar siehe Carlo Baumschlager		Georgiadis Sokratis «Zur Annäherung zweier Schönheits- begriffe»
Bürkle J. Christoph «Die Schweiz von innen: Innenarchitektur in der Schweiz, 1942–1992». Buchbesprechung	10 49	Egger U. siehe Willi Egli		Gerosa Bruno, Beat Wälti, Max Lüscher Bibliotheksbau Hochschule St.Gallen. Werkmaterial
Burren Barbara siehe Ingrid Burgdorf	9 82	Egli Lukas siehe Meinrad Morger		Gianadda Léonard, Umberto Guglielmetti Rhonebrücken bei Riddes VS
Butty Claude siehe Marcellin Barthassat		Egli Werner, Hans Rohr Überbauung Kapellstrasse, Wohlen	11 37	Gigon Annette, Mike Guyer, Dieter Bachmann Um- und Neubau Restaurant Vinikus in Davos
<b>C</b>		Egli Willi, C. Späti, M. Strasser, H. Wey, H.U. Meyer, U. Egger.	4	1/2 23
Cattani Emmanuel siehe Jean Nouvel		Egli Willi, H. Wey Renovation Dorfkirche Zumikon.		Gilbert Mark siehe Marianne Burkhalter
Chareau Pierre «Revolutionär, fantastisch, bezaubernd: das Œuvre des Architekten P.C. (1883–1950) zum erstenmal im Überblick – endlich!» Buchbesprechung von	6 82	Werkmaterial		Gleissner Johannes siehe Kurt Ackermann
Clemens Klemmer Colquhoun Alan «Kritik am Regionalismus»	3 45	en Kaan Claus Werkhof in Amsterdam-Buitenveldert	10 54	Gmür Silvia, Eryng/Gramelsbacher/ Schneider, Michael Alder, Ernst Spycher, Vischer und Oplatek
Comte M. siehe Walter Fischer		Engeler Martin siehe Armin Benz		Überbauung Areal Luzernerring, Basel
Conzett Jürg «Vier Beispiele alpiner Ingenieurkunst».	1/2 30	Eppler Maraini Schoop, Erich Haller, Stephan Mäder, Susanne Mächler Architekturschule Technikum, Winterthur.	1	9 8
Coop Himmelblau, Wolf D. Prix, Helmut Swiczinsky Büro- und Wohn-/Atelierhaus in Wien	6 33	Werkmaterial		Gonthier Regina und Alain, Beat Schenk, Emil Bischoff
Crivelli Marianne siehe Marianne Burkhalter		Ernst Peter siehe Andrea Roost		Studentisches Zentrum Bühlplatz, Universität Bern. Werkmaterial
Curonici Gabriele siehe Marcellin Barthassat		Erny Martin, Urs Gramelsbacher, Karl Schneider, René Jenny, Hans Ulrich Felchlin		7/8
<b>D</b>		Wohnüberbauung Davidsboden, Basel.		Gorovitz Matheus «Brasilia: Das Konzept der Nachbarschaft: zwischen Anspruch und Wirklichkeit»
Debaveye Conrad siehe Thomas Rast		Werkmaterial		6 12
Degelo Heinrich siehe Meinrad Morger		siehe Silvia Gmür		GPF & Assoziierte, Günter Pfeifer,
de Meuron Pierre siehe Jacques Herzog		Espinet Miquel, Antoni Ubach «Moderne ver gegenwärtigt». Rekonstruk- tion des Pavillons von José Luis Sert für die		Roland Mayer, Harald Brutschin, Rolf Bühler, Ulrich Prutschler, Gerhard Zicken- heimer
de Meuron Pierre siehe Rémy Zaugg		Internationale Ausstellung in Paris 1937.	12 22	Wohnpark Kirchhölzle, Schopfheim
Deplazes Andrea siehe Valentin Bearth		<b>F</b>		Werkmaterial
Diener & Diener, Suter + Suter Brauereiareal Warteck, Basel	3 18	Falkeis Anton, Cornelia Falkeis-Senn «Western Style and Eastern Mind» – ein neuer Metabolismus?	12 41	Graham Dan «Dan Graham – The Public Eye».
Dinkeloo and Ass. siehe Kevin Roche		Feit Jürgen siehe Kurt Ackermann		Moritz Künig
Doods George «Das architektonische Vermächtnis des Amerikaners William Lescaze».		Felchlin Hans Ulrich siehe Martin Ery		7/8 52
Dosch Luzi «Geschichte und Architektur der Berninabahn»	7/8 56	Fickert Axel siehe Kaschka Knapkiewic		Gramelsbacher Urs siehe Martin Ery
Drew Philip siehe Kenneth Frampton		Fischer Walter, Kuhn Fischer Partner, K. Arn, M. Widmer, M. Comte Brahmsdorf, Zürich, Werkmaterial	12	siehe Silvia Gmür
		Flössner Ingenieurgruppe siehe Wilhelm & Partner		Gregotti Vittorio «Architektur von der Kunst befreien?»
		Fosco-Oppenheim Benno und Jacqueline, Karl Vogt Überbauung Gewerbering Wohlen	11 56	4 41
		Foster Norman and Partner Haus der Wirtschaftsförderung, Duisburg	7/8 47	Grosjean Pierre siehe Jürg Althaus
		Frampton Kenneth, Philip Drew: Harry Seidler «Strukturierter Raum und Licht». Buchbesprechung von Clemens Klemmer	1/2 76	Güell Xavier «Spanische Architektur der achtziger Jahre».
				Buchbesprechung von Robert Kaltenbrunner
				4 78
		<b>G</b>		Guglielmetti Umberto siehe Gianadda Léonard
		Gärtl Karl, Julius Natterer Fuss- und Radwegbrücke über die Simme, Reutigen-Wimmis	5 13	Gutmann Rolf Nachruf für Otto H. Senn. «Über das Gegenwärtige in seinem Werk»
				11 74
				Guyer Mike siehe Annette Gigon
				<b>H</b>
				Hagen Adrian siehe Frank Geiser
				Hagen-Hodgson Petra «Geschichte und neuste Arbeiten von Ove Arup and Partner»
				5 32
				Hagmann A. siehe D. Jüngling
				Haller Erich siehe Eppler
				Halter H. «Bodenschutz bei Bauten»
				12 74
				Häusler Michael siehe Kurth und Partner
				Helfenstein Heinrich H.H. fotografiert Ingenieurbauten
				5 24

Herzog Jacques & Pierre de Meuron	Kaltenbrunner Robert	Kurth und Partner, Martin Vogel,
«Über Oberflächlichkeit». Ein Gespräch von Moritz Küng mit dem Künstler	«Spanische Architektur der achtziger Jahre».	Heinz Kurth, Michael Häusler, Angelo
Adrian Schiess über seine Arbeit im SUVA-Gebäude Basel der Architekten J.H. & P.de M.	Xavier Güell. Buchbesprechung	Michetti, Laetitia Bigiel
12 58	«Städte der Habsburger». Thomas Medicus.	Sanierung und Verdichtung der Wohnsiedlung «Aarepark», Solothurn.
Herzog Jacques	Buchbesprechung	Werkmaterial
siehe Rémy Zaugg	«Zurück zu den Stilen». Falk Jaeger.	9
Hidley Tom	Buchbesprechung	Kurth Heinz
siehe Thomas Rast	7/8 28	siehe Kurth und Partner
Hofer Martin	Karavan Dani	<b>L</b>
siehe Markus Schweizer	L'Axe Majeur, Paris	Laine Ilika
Hofmann Peter	Kienast Dieter	siehe Juha Kaako
siehe A.D.P. Architektur	siehe Michael Alder	Lauener Donatus
Hogben Gavin	siehe Marianne Burkhalter	siehe Marianne Burkhalter
«Der Plan für vier neue Zentren um Paris».	Kläy Walter	Lavergnolle Arnaud Fougeras
Holzer Hans-Peter	siehe Beda Küng	siehe Cuno Brullmann
siehe Gunther Jauss	Klemmer Clemens	Lazzarini Kurt, Astrid Peissard, Ursula Kaspar
Hoor Dieter	«Zwischen Baukunst und Denkmalpflege».	SUVA, Umbau und Erweiterung eines
siehe Holger Reiners	«Das Haus der (Zeit-)Geschichte der Bundesrepublik Deutschland, ein dreidimensionales Zeichen zur geistigen	Wohn- und Bürohauses
Hotz Theo	Situation der Zeit».	10 24
Löwenbräu-Areal, Zürich	10 82	Lehmann Susanna
Hubacher	«Europäische Stadterneuerung am Beispiel	«Architektur und heiliger Raum in der Moderne». Ausstellung
siehe Kündig	des Céramique in Maastricht	7/8 70
Hubeli Ernst	10 82	Leins Willy
«Architektur im Spannungsfeld von Politik, Rechtsprechung und Autonomie»	«Architektur als Medizin: Richard Neutra (1892–1970)»	siehe Jakob Zweifel
9 31	9 74	Lendi Martin
«Industriebrachen und Gestaltungspläne»	«Revolutionär, fantastisch, bezaubernd: das Œuvre des Architekten Pierre Chareau (1883–1950) zum erstenmal im Überblick – endlich!» Buchbesprechung	«Gibt es eine gerechte Ästhetik in der Architektur?»
Huet Bernard. «Ein Gespräch mit Aldo Rossi».	6 82	9 41
10 6	«Russisches architekturtheoretisches Urgestein am Rhein». Ausstellung	Lenz Clemens
<b>I</b>	«Die Stadt als Gesamtkunstwerk»	siehe Kurt Ackermann
Itten+Brechbühl, Ruggero Tropeano, Hubert Gessler	«Strukturierter Raum und Licht».	Lescaze William
Technopark, Zürich	K. Frampton, Ph. Drew: Harry Seidler.	«Das architektonische Vermächtnis des Amerikaners W.L.». George Dodds
Werkmaterial	Buchbesprechung	7/8 56
(Projectleitung Gottfried Bösterli)	«Tel Aviv. Neues Bauen 1930–1939, eine Ausstellung im Bauhaus-Archiv, Berlin»	Leuzinger Hans
<b>J</b>	«Über den Versuch, Erkenntnis zu bauen». Daniel Libeskind. Buchbesprechung	(1887–1971) – pragmatisch modern. Ausstellung. Simone Rümmele
Jacober	«Zisterzienserbauten in der Schweiz».	11 74
siehe Jakob Zweifel	Buchbesprechung	Libeskind Daniel
Jaeger Carlo	Knapkiewic Kaschka, Axel Fickert!	«Über den Versuch, Erkenntnis zu bauen». Buchbesprechung von Clemens Klemmer
siehe Gregor Dürrenberger	Wettbewerb Wohnüberbauung	10 85
Jaeger Falk	Wettswil a. Albis. 1. Preis	Liimatainen Kimmo
«Zurück zu den Stilen». Buchbesprechung von Robert Kaltenbrunner	Knecht Werner	siehe Juha Kaakko
5 78	siehe Burkard Meyer Steiger Partner	Luchsinger Christoph
Jakob Ursina	Koch Markus	«Ästhetisch beglaubigt – das Beispiel Baden Nord»
«Statt Angst haben Raum nehmen». Buchbesprechung	siehe Carlo Baumschläger	9 36
10 84	Koechlin René	Ideenwettbewerb Regierungsviertel im Spreebogen, Berlin
Jaqueiry Hubert	siehe Peter Böcklin	siehe Max Bosshard
siehe Vincent Mangeat	Kolecek Ivan	Lüscher Max
Jaray Ursula	siehe Fonso Boschetti	siehe Bruno Gerosa
siehe A.D.P. Architektur	Krieg Hans	<b>M</b>
Jauss Gunther, Hubert Gaupp, Hans-Peter Holzer, Johann Veeser, Michael Veit, Uwe Blasberg	siehe Jakob Steib	Mächler Susanne
Geberit-Informationszentrum, Pfullendorf	Krom Aad	siehe Eppler
3 62	siehe Ben van Berkel	Mäder Stephan
Jenny René	Kübler Christof	siehe Eppler
siehe Martin Ery	«Baugeschichte und Imagepflege von Davos»	Maeder André
Joediecke Jürgen	Kuhn Fischer Partner	siehe Dieter Jüngling
«Wohnen unterm Dach – Dachausbau, Ideen für Ausbau, Umbau und Aufstockung».	siehe Walter Fischer	Mangeat Vincent, Stefan Von Alvensleben, Manuela Toscan, Hubert Jaqueiry
Holger Reiners, Dieter Hoor.	Kuhn Karin	Unterkünfte für das Personal der zivilen Luftüberwachung (Swiss Control), La Dôle
Buchbesprechung	siehe Max Bosshard	3 64
1/2 78	Kühn Gody	Märkli Peter, Gody Kühnis
Jordi Beat	siehe Peter Märkli	Wettbewerb Wohnüberbauung
siehe A.D.P. Architektur	Kündig, Hubacher, Bickel, Katharina	Wettswil a. Albis. 2. Preis
Jüngling Dieter, Andreas Stöcklin, Mario Meier, André Maeder	Ramsier, Brigitte Widmer	1/2 62
Wohn- und Geschäftshaus Schützenmattstrasse 11 in Basel	Wohn- und Bürohaus Ottenweg, Zürich.	Maraini
10 14	Werkmaterial	siehe Eppler
Jüngling D., A. Hagmann, M. Geissler, P. Walser, A. Zoanni	Küng Beda, Guerrino Durigan, Walter Kläy	Martin Richard
Heterogene Einheit. Ingenieurschule in Chur	«Spittelhof» Biel-Benken	siehe Kurt Ackermann
12 49	Küng Moritz	Mateo José Luis
Kaakko Juha, Ilika Laine, Kimmo Liimatainen, Jari Tirkkonen	«Application & Implication» und «Espace libéré»	Multifunktionale Überbauung an der Calle Joan Güell, Barcelona
Freizeitgebäude in Espoo SF	«Dan Graham – The Public Eye»	4 28
9 56	«Über Oberflächlichkeit». Ein Gespräch mit dem Künstler Adrian Schiess über seine Arbeit im SUVA-Gebäude Basel der Architekten Jacques Herzog & Pierre de Meuron	Mayer Roland
		siehe GPF & Assoziierte
		Medicus Thomas
		«Städte der Habsburger». Buchbesprechung von Robert Kaltenbrunner
		Meier Mario
		siehe Dieter Jüngling
		Meier Mario, Josef Meier-Scupin
		Haus für eine zeitgenössische Kunstsammlung, Sammlung Goetz, München
		10 29

Meier-Scupin Josef siehe Mario Meier				
Meili Marcel, Markus Peter Viergeschossiges Wohnhaus in Holzbauweise, Projekt 1993	11 16	Plečnik Josef, Damian Prelovšek «Am Rande der Moderne. Der Architekt Josef Plečnik in Wien, Prag und Ljubljana». Buchbesprechung von Nils Aschenbeck	10 85	Sennhauser, Werner & Rauch AG siehe Ueli Zbinden
Meleshko William siehe Peter Böcklin	5	Pousin Frédéric «Von der architektonischen Auffassung» Philippe Boudons. Buchbesprechung	7/8 73	Späti C. siehe Willi Egli
Mennel Architekten, Christoph Mennel Kantonales Verwaltungsgebäude Hostett, Sarnen. Werkmaterial	5	Prelovšek Damian siehe Josef Plečnik		Spycher Ernst siehe Silvia Gmür
Mennel Christoph siehe Mennel Architekten		Prix Wolf D. siehe Coop Himmelblau		Sumi Christian siehe Marianne Burkhalter
Menoud Jacques siehe Marcellin Barthassat		Prutscher Ulrich siehe GPF & Assoziierte		Suter+Suter siehe Diener & Diener
Metron Architekten, Markus Gasser, Willi Rusterholz, Thomas Ryffel Demonstrativbaumassnahmen bei Nürnberg	3 38	Q		Swiczinsky Helmut siehe Coop Himmelblau
Meyer siehe Burkard Meyer Steiger Partner		Quaglia Edy siehe Emilio Bernegger		<b>SCH</b>
Meyer H.U. siehe Willi Egli		Quarella Peter und Jörg Atelierhaus Huber, Hintere Davidstrasse, St.Gallen	9 30	Schader Jacques Wohnüberbauung Eisenbahner Baugenossenschaft, Spreitenbach
Micheli St. siehe Livio Vacchini		Quarella Peter und Jörg, Bollhader & Eberle Wohnsiedlung im Russen, St.Gallen	9 27	3 26
Michetti Angelo siehe Kurth und Partner		R		Schräer Irene siehe Frank Geiser
Morger Meinrad, Heinrich Degelo, Lukas Egli Kommunales Wohnhaus Müllheimerstrasse für die Stadt Basel	9 14	Raab Horst siehe Kurt Ackermann		Schenk Beat siehe Regina und Alain Gonthier
Morisoli A. siehe Livio Vacchini		Ramseier Katharina siehe Kündig		Schiess Adrian «Über Oberflächlichkeit». Ein Gespräch von Moritz Küng mit dem Künstler A.S. über seine Arbeit im SUVA-Gebäude Basel der Architekten Jacques Herzog & Pierre de Meuron
Mozer Marc siehe Peter Böcklin		Ramseier Walter siehe A.D.P. Architektur		12 58
Müller-Sturm Eva siehe Ursula Staub-Feller		Rast Thomas, Igor Bauersima, Tom Hidley, Conrad Debaveye, Stauch Vorster Bop Recording Studios, Mmabatho, Bophuthatswana	9 52	Schiess Rita siehe Thomas Pfister
Müller Max siehe Hannes Burkard		Rauch siehe Ueli Zbinden		Schlatter Arthur siehe Arnold Amsler
Müller Ursula siehe Max Bosshard		Regli R. siehe Jakob Zweifel		Schmed Silvio, Markus Roth Beleuchtungsladen «Licht», Zürich
<b>N</b>		Reiners Holger, Dieter Hoor «Wohnen unterm Dach – Dachausbau, Ideen für Ausbau, Umbau und Aufstockung». Buchbesprechung von Jürgen Joedicke	1/2 78	1/2 81
Naegelin Roland siehe Michael Alder	9 74	Rice Peter «Die Erforschung des Objektiven»	5 45	Schmidt Hans «H.S. (1893–1972). Architekt in Basel, Moskau, Berlin-Ost». Simone Rümmele
Natterer Julius siehe Karl Gärtl		Riegel Heinz siehe Kurt Ackermann		12 73
Neukom Dani siehe A.D.P. Architektur		Roche Kevin, John Dinkeloo and Ass. Hauptsitz der Bouygues-Gruppe, Paris	7/8 26	Schmidt W. siehe Livio Vacchini
Neutra Richard «Architektur als Medizin: R.N. (1892–1970). Clemens Klemmer		Rohr Hans siehe Werner Egli		Schnebli D., T. Ammann Wohnüberbauung «Unter der Halde», Würenlingen. Werkmaterial
Nouvel Jean, Emmanuel Cattani & Partner Kultur- und Kongresszentrum am See, Luzern	10 32	Roost Andrea, Peter Ernst, Stefan Schneider Bürobau der Sarna Kunststoff Holding AG, Sarnen	10 57	3
Nussbaumer K. «Autonomie gestutzt, «Basler Stadtbildkommission abgeschafft». Leserbrief	6 81	Werkmaterial	10	Schneider Karl «Architektur im Einklang mit der Natur» siehe Martin Erny
<b>O</b>		Rossi Aldo «Ein Gespräch mit Aldo Rossi». Bernard Huet	10 6	4 75
Obrist Robert und Partner siehe Richard Brosi		Rossmann Peter siehe Jakob Zweifel		Schneider Stefan siehe Andrea Roost
Oplatek siehe Silvia Gmür		Roth Markus siehe Silvio Schmed		Schoop siehe Eppler
<b>P</b>		Rüdisüli Alban siehe Michael Alder		Schumacher Cornelius siehe Arnold Amsler
Panzo Giovanni Nachruf durch Georges Weber	5 81	Rümmele Simone «Hans Leuzinger 1887–1971 – pragmatisch modern». Ausstellung	11 74	Schwarz Ullrich «Any – Architektur nach dem Ende der Gewissheiten»
Peter Markus siehe Marcel Meili		«Hans Schmidt (1893–1972). Architekt in Basel, Moskau, Berlin-Ost»	12 73	10 41
Petrovic Predrag siehe Peter Böcklin		Rusterholz Willi siehe Metron Architekten		Schweizer Markus, Hannes Wüest, Martin Hofer «Krise oder Stukturwandel?»
Pfeifer Günter siehe GPF & Assoziierte		Ryffel Thomas siehe Metron Architekten		5 59
Pfister Thomas, Rita Schiess Schulanlage Rooswies, Gossau ZH	1/2 49	<b>S</b>		<b>ST</b>
Piano Renzo Thomson CSF Guyancourt, Paris	7/8 21	Seidler Harry siehe Kenneth Frampton		Staub-Feller Ursula, Eva Müller-Sturm Café Fédéral, Bern
		Senn Otto H. Nachruf durch Rolf Gutmann. «Über das Gegenwärtige in seinem Werk»	11 74	4 71
				Steib Jakob, Hans Krieg, Silvia Benelli Wohnhaus an der Weizackerstrasse in Winterthur
				4 50
				Steiger siehe Burkard Meyer Steiger Partner
				Stöcklin Andreas siehe Dieter Jüngling
				Strasser M. siehe Willi Egli
				Strebel Ernst «Der neue Schweizer Architekturführer»
				7/8 51
				Stucki siehe Jakob Zweifel
				<b>T</b>
				Tirkkonen Jari siehe Juha Kaakko

Toscan Manuela  
siehe Vincent Mangeat  
Tropeano Ruggero  
siehe Itten+Brechbühl  
Truffer Bernhard  
siehe Gregor Dürrenberger

**U**  
Ubach Antoni  
siehe Miquel Espinet  
Ullmann Gerhard  
Berlin steht kopf: Entscheidung über Bebauungen in der Stadtmitte drehen sich nun um eine Schlossattrappe  
Christos verpackter Reichstag in Berlin vor der Realisierung  
«Die Claims der Millionäre»  
«Kostengünstige Wohnbauten in Österreich und in Deutschland»  
«Zwischen Seelandschaft und Piazza»

**V**  
Vacchini Livio, M. Andreatti, St. Micheli, A. Morisoli, W. Schmidt, M. Vanetti  
Miessche Assimilation. Casa Costa, Tenero-Contra  
van Berkel Ben, Aad Krom, Marion Wolf  
Umbau einer Villa in Amersfoort in ein Restaurant  
Vanetti M.  
siehe Livio Vacchini  
Veeser Johann  
siehe Gunther Jauss  
Veit Michael  
siehe Gunther Jauss  
Vischer  
siehe Silvia Gmür  
Vogel Martin  
siehe Kurth und Partner  
Vogt Klaus  
siehe B. und J. Fosco-Oppenheim  
Vonaesch Jörg  
siehe Fonso Boschetti  
Von Alvensleben Stefan  
siehe Vincent Mangeat  
von Meiss Pierre  
«Fragmentiertes Bukarest»  
Vorster Stauch  
siehe Thomas Rast

**W**  
Walser P.  
siehe D. Jüngling  
Wälti Beat  
siehe Bruno Gerosa  
Weber  
siehe Auer+Weber  
Weber Georges  
Nachruf für Giovanni Panozzo  
Werner  
siehe Ueli Zbinden  
Wey H.  
siehe Willi Egli  
Widmer Brigitte  
siehe Kündig  
Widmer M.  
siehe Walter Fischer  
Wieser Tobias  
siehe Burkard Meyer Steiger Partner  
Wilhelm & Partner, Barbara Wilhelm, Prof. Fritz Wilhelm, Ingenieurgruppe Flössner  
Fabrikationsgebäude Raymond, Weil-Haltingen. Werkmaterial  
Wilhelm Barbara  
siehe Wilhelm & Partner  
Wilhelm Fritz  
siehe Wilhelm & Partner  
Wirth Toni  
siehe Marianne Burkhalter

Wolf Marion  
siehe Ben van Berkel  
Wright Frank Lloyd  
Gallery in London (Ausstellung).  
Ute Ballay  
Wüest Hannes  
siehe Markus Schweizer

**Z**  
Zaugg Rémy, Jacques Herzog, Pierre de Meuron  
Antipodes I, Studentenwohnheim. Université de Bourgogne, Dijon  
Zbinden Ueli, Sennhauser, Werner & Rauch AG  
Zentrumsgestaltung Stadt Dietikon  
Zickenheimer Gerhard  
siehe GPF & Assoziierte  
Zindel Reto  
siehe Walter Bieler  
Zoanni A.  
siehe D. Jüngling  
Zumthor Peter, Thomas Durisch  
Ein Wohnhaus für alte Menschen bei Chur  
Zweifel Jakob, Willy Leins, Peter Rossmann, R. Regli, Stucki+Jacober  
Saalbau und Sporthalle, Schwanden. Werkmaterial  
Zwicky Stefan  
Goldschmiedegeschäft Richard Lux, St.Gallen  
«Showroom Glas Trösch, Bützberg»  
«Werbeagentur Cash, Zürich»

## Ortsverzeichnis

3 56	<b>A</b> Alvaschein: Schule und Mehrzweckhalle. Valentin Bearth, Andreas Deplazes Amersfoort: Umbau einer Villa in ein Restaurant. Ben van Berkel, Aad Krom, Marion Wolf	1/2 27	Wohnüberbauung Davidsboden. Martin Erny, Urs Gramelsbacher, Karl Schneider, René Jenny, Hans Ulrich Felchlin. Werkmaterial. SUVA-Gebäude der Architekten Jacques Herzog & Pierre de Meuron. Ein Gespräch von Moritz Küng mit dem Künstler Adrian Schiess über seine Arbeit. «Über Oberflächlichkeit»	9 12 58
9 49	Zbinden Ueli, Sennhauser, Werner & Rauch AG	10 21	Wohn- und Geschäftshaus Schützenmattstrasse 11. Dieter Jüngling, Andreas Stöcklin, Mario Meier, André Maeder	10 14
4 58	Zentrumsgestaltung Stadt Dietikon	4 54	Bellinzona: Farmacia Teatro. Gabriele Bertossa	5 73
6 54	Zickenheimer Gerhard siehe GPF & Assoziierte		Berlin: Christos verpackter Reichstag. Gerhard Ullmann «Berlin steht kopf: Entscheidung über Bebauungen in der Stadtmitte drehen sich nun um eine Schlossattrappe». Gerhard Ullmann «Tel Aviv. Neues Bauen 1930–1939, eine Ausstellung im Bauhaus-Archiv».	9 49 4 58
3 32	Zindel Reto siehe Walter Bieler		Clemens Klemmer	11 62
1/2 41	Zoanni A. siehe D. Jüngling		Bern: Café Fédéral. Ursula Staub-Feller, Eva Müller-Sturm	4 71
12 54	Zumthor Peter, Thomas Durisch Ein Wohnhaus für alte Menschen bei Chur	11 6	Casino, Umbau. Jürg Althaus, Pierre Grosjean	1/2 58
1/2 59	Zweifel Jakob, Willy Leins, Peter Rossmann, R. Regli, Stucki+Jacober Saalbau und Sporthalle, Schwanden. Werkmaterial	7/8	Studentisches Zentrum Bühlplatz, Universität, Regina und Alain Gonthier, Beat Schenk, Emil Bischoff. Werkmaterial	7/8
3 56	Zwicky Stefan Goldschmiedegeschäft Richard Lux, St.Gallen «Showroom Glas Trösch, Bützberg» «Werbeagentur Cash, Zürich»	6 73 3 75 11 63	Bern-Bethlehem: Kirche St. Mauritius. Willi Egli, C. Späti, M. Strasser, H. Wey, H.U. Meyer, U. Egger. Werkmaterial	4
10	<b>B</b> Baden: Genossenschaft für Stadtwohnungen. Burkard Meyer Steiger und Partner, Tobias Wieser, Werner Knecht Baden Nord: «Ästhetisch beglaubigt – das Beispiel Baden Nord». Christoph Luchsinger Dienstleistungsgebäude der ABB. Wettbewerb Barcelona: Multifunktionale Überbauung an der Calle Joan Güell. José Luis Mateo	3 21 9 36 9 36 4 28	Bernina: «Geschichte und Architektur der Berninabahn». Luzi Dosch	1/2 6
10	Basel: Brauereiareal Warteck. Diener & Diener, Suter + Suter Überbauung Areal LuzernerRing. Silvia Gmür, Erny/Gramelsbacher/Schneider, Michael Alder, Ernst Spycher, Vischer und Oplatek Kommunales Wohnhaus Müllheimerstrasse für die Stadt Basel. Meinrad Mörger, Heinrich Degelo, Lukas Egli	3 18 9 8 9 14	Biel-Benken: «Spittelhof». Beda Küng, Guerrino Durigan, Walter Kläy	4 45
			Brasilia: Das Konzept der Nachbarschaft: zwischen Anspruch und Wirklichkeit. Mathew Gorovitz	6 12
			Brügg: Betagtenheim. Atelier 5. Werkmaterial	1/2
			Bukarest: «Fragmentiertes Bukarest». Pierre v. Meiss	3 56
			Busslingen: Bürohaus und Gartenpavillon Wetter. Hannes Burkard, Max Müller	10 49
			Bützberg: Showroom Glas Trösch. Stefan Zwicky	3 75
	<b>C</b> Cergy-Pontoise: Centre Polytechnique. Cuno Brullmann, Arnaud Fougeras Lavergnolle		C	7/8 32
	Chur: Die Hallenkonstruktion des Bahnhofs, erste Etappe. Richard Brosi, Robert Obrist «Ein Wohnhaus für alte Menschen».		Chur: Die Hallenkonstruktion des Bahnhofs, erste Etappe. Richard Brosi, Robert Obrist «Ein Wohnhaus für alte Menschen».	11 28
	Peter Zumthor, Thomas Durisch		Peter Zumthor, Thomas Durisch	11 6
	«Heterogene Einheit». Ingenieurschule. D. Jüngling, A. Hagmann, M. Geissler, P. Walser. A. Zoanni		«Heterogene Einheit». Ingenieurschule. D. Jüngling, A. Hagmann, M. Geissler, P. Walser. A. Zoanni	12 49
	<b>D</b> Davos: «Baugeschichte und Imagepflege von Davos». Christof Kübler		D	1/2 14
	Um- und Neubau Restaurant Vinikus. Annette Gigon, Mike Guyer, Dieter Bachmann		Davos: «Baugeschichte und Imagepflege von Davos». Christof Kübler	1/2 23
	Dietikon: Zentrumsgestaltung. Ueli Zbinden, Sennhauser, Werner & Rauch AG		Um- und Neubau Restaurant Vinikus. Annette Gigon, Mike Guyer, Dieter Bachmann	4 54
	Dijon: Antipodes I. Studentenwohnheim, Université de Bourgogne. Rémy Zaugg, Jacques Herzog, Pierre de Meuron		Dietikon: Zentrumsgestaltung. Ueli Zbinden, Sennhauser, Werner & Rauch AG	10 21
	Drostobelbrücke. Walter Bieler, Reto Zindel		Dijon: Antipodes I. Studentenwohnheim, Université de Bourgogne. Rémy Zaugg, Jacques Herzog, Pierre de Meuron	5 16
	Duisburg: Haus der Wirtschaftsförderung. Norman Foster und Partner		Drostobelbrücke. Walter Bieler, Reto Zindel	7/8 47

<b>E</b>	
Espoo SF: Freizeitgebäude. Juha Kaakko, Ilika Laine, Kimmo Liimatainen, Jari Tirkkonen	9 56
Euralille	4 18
Gesamtplan und Einzelprojekte	
<b>F</b>	
Frankfurt: Wettbewerbsentwurf für eine Niedrigentropie-Kindertagesstätte. Arup Associates	6 36
<b>G</b>	
Genève: Immeubles locatifs et commerciaux, rue Viollier. Peter Böcklin, René Kochlin, Marc Mozer, Predrag Petrovic, William Meleshko. Werkmaterial.	11
Schwimmbad. Marcellin Barthassat, Claude Butté, Gabriele Curonici, Jacques Menoud	12 17
Gösgen: AKW	5 25
Gossau ZH: Schulanlage Rooswits. Thomas Pfister, Rita Schiess	1/2 49
Graubünden: Kraftwerke	1/2 36
<b>H</b>	
Hannover: Expo 2000. Wettbewerb	3 53
<b>K</b>	
Kamato-Distrikt: Museum im Gräberwald. Hans Binder	6 60
Kyoto: Time's II. Tadao Ando	9 64
<b>L</b>	
La Dôle: Unterkünfte für das Personal der zivilen Luftüberwachung (Swiss Control). Vincent Mangeat, Stefan Von Alvensleben, Manuela Toscan, Hubert Jaquerry	3 64
Langenthal: Verwaltungszentrum. Frank Geiser, Heinz Briner, Adrian Hagen, Irene Schärer	6 49
Werkmaterial	6
Laufen: Ricola-Lagerhaus	5 30
Lonay: Maison d'arrêt et de préventive de La Côte. Fonso Boschetti, Ivan Kolecek, Carlo Antognini, Jörg Vonaesch. Werkmaterial	5
London: «Frank Lloyd Wright Gallery». Ute Ballay	
Lustenau: Wohnsiedlung. Carlo Baum-schlager, Dietmar Eberle, Markus Koch	6 72
Luzern: Projektskizzen zum Kultur- und Kongresszentrum	3 35
Kultur- und Kongresszentrum am See. Jean Nouvel, Emmanuel Cattani	4 61
<b>M</b>	
Maastricht: Europäische Stadterneuerung am Beispiel des Céramique. Clemens Klemmer	10 82
Maggia: Künstleratelier. Emilio Bernegger, Edy Quaglia	5 57
Mmabatho (Bophuthatswana): Bop Recording Studios. Thomas Rast, Igor Bauersima, Tom Hidley, Conrad Debaveye, Stauch Vorster	
Möhlin: Bata-Kolonie. Baubüro Bata Zlín	9 52
München: Haus für eine zeitgenössische Kunstsammlung, Sammlung Goetz. Mario Meier, Josef Meier-Scupin	12 20
München-Johanneskirchen: Helen-Keller-Realschule. Auer+Weber	10 29
<b>N</b>	
Nürnberg: Demonstrativbaumassnahme. Metron Architekten, Markus Gasser, Willi Rusterholz, Thomas Ryffel	10 60
<b>P</b>	
Paris: L'Axe Majeur. Dani Karavan	7/8 28
Hauptsitz der Bouygues-Gruppe. Kevin Roche, John Dinkeloo and Ass.	7/8 26
Thomson CSF Guyancourt. Renzo Piano	7/8 21
Campus de Jussieu. Wettbewerb	10 30
Rekonstruktion des Pavillons von José Luis Sert für die Internationale Ausstellung 1937	12 22
Pfullendorf: Geberit-Informationszentrum. Gunther Jauss, Hubert Gaupp, Hans-Peter Holzer, Johann Veeser, Michael Veit, Uwe Blasberg	3 62
<b>R</b>	
Regensburg: Postamt. Kurt Ackermann und Partner, Jürgen Feit, Richard Martin, Heinz Riegel, Johannes Gleissner, Horst Raab, Stefan Blume, Clemens Lenz	1/2 54
Reutigen-Wimmis: Fuss- und Radwegbrücke über die Simme. Karl Gärtle, Julius Natterer	5 13
Riddes VS: Rhonebrücken. Léonard Gianadda, Umberto Guglielmetti	5 20
Riehen: Wohnüberbauung Vogelbach. Michael Alder, Roland Naegelin, Alban Rüdisüli, Clemens Blessing, Dieter Kienast	3 9
<b>S</b>	
San Diego: Stadtentwicklungsprobleme am Beispiel Tijuana	4 36
Sarnen: Kantonales Verwaltungsgebäude	
Hostett. Mennel Architekten. Christoph Mennel. Werkmaterial	5
Bürohaus der Sarna Kunststoff Holding AG. Andrea Roost, Peter Ernst, Stefan Schneider	10 57
Werkmaterial	10
Solothurn: Sanierung und Verdichtung der Wohnsiedlung «Aarepark». Kurth und Partner, Martin Vogel, Heinz Kurth, Michael Häusler, Angelo Michetti, Laetitia Bigiel. Werkmaterial	
Spreitenbach: Wohnüberbauung Eisenbahner Baugenossenschaft. Jacques Schader	9
<b>SCH</b>	
Schiers: Sagastägbrücke. Walter Bieler	5 18
Schopfheim: Wohnpark Kirchhölzle. GPF& Assoziierte, Günter Pfeifer, Roland Mayer, Harald Brutschin, Rolf Bühler, Ulrich Prutscher, Gerhard Zickenheimer.	
Werkmaterial	12
Schwanden: Saalbau und Sporthalle. Jakob Zweifel, Willy Leins, Peter Rossmann, R. Regli, Stucki+Jacoher.	
Werkmaterial	7/8
<b>ST</b>	
St.Gallen: Atelierhaus Huber, Hintere Davidsstrasse. Peter und Jörg Quarella	9 30
Betagtenheim Halden. Armin Benz, Martin Engeler. Werkmaterial	1/2
Bibliotheksbau Hochschule. Bruno Gerosa, Beat Wälti, Max Lüscher.	
Werkmaterial	4
Goldschmiedegeschäft Richard Lux.	
Stefan Zwicky	6 73
Primarschule Chräzeren-Hof. Armin Benz, Martin Engeler	9 29
Wohnsiedlung im Russen. Peter und Jörg Quarella, Bollhalder & Eberle	9 27
<b>T</b>	
«Tel Aviv. Neues Bauen 1930–1939, eine Ausstellung im Bauhaus-Archiv, Berlin». Clemens Klemmer.	11 62
<b>Tenero-Contra: Miessche Assimilation.</b>	
Casa Costa, Livio Vacchini, M. Andretti, St. Micheli, A. Morisoli, W. Schmidt, M. Vanetti	12 54
Tschlin: Schulhauserweiterung. Valentin Bärth, Andrea Deplazes	1/2 29
<b>V</b>	
Venedig: 45. Biennale	10 62
<b>W</b>	
Wallisellen-Aubrugg: Fernheizkraftwerk	5 29
Weil-Haltingen: Fabrikationgebäude	
Raymond, Wilhelm & Partner, Barbara Wilhelm, Prof. Fritz Wilhelm, Ingenieurgruppe Flössner. Werkmaterial	10
Wettswil a. Albis: Wettbewerb Wohnüberbauung	1/2 60
Winterthur: Architektschule Technikum. Eppler Maraini Schoop, Erich Haller, Stephan Mäder, Susanne Mächler	
Werkmaterial	6
Ergänzungsbau Kantonsschule Bülairain. Arnold Amsler, Vrendli Amsler, Georg Aerni, Cornelius Schumacher, Arthur Schlatter	
Wohnhaus an der Weizackerstrasse. Jakob Steib, Hans Krieg, Silvia Benelli	5 49
Wohlen: Überbauung Gewerbering. Benno und Jacqueline Fosco-Oppenheim, Klaus Vogt	4 50
Überbauung Kapellstrasse. Werner Egli, Hans Rohr	11 56
Würenlingen: Wohnüberbauung «Unter der Halde». D. Schnebli, T. Ammann. Werkmaterial	11 37
<b>Z</b>	
Zollikofen: Büro-, Gewerbe- und Lagerhaus HOZ. Atelier 5. Werkmaterial	3
Zumikon: Renovation Dorfkirche. Willi Egli, H. Wey. Werkmaterial	10
Zürich: Beleuchtungsladen «Licht». Silvio Schmed, Markus Roth	4
Brahmshof. Walter Fischer, Kuhn Fischer Partner, K. Arn, M. Widmer, M. Comte. Werkmaterial	1/2 81
Geschäftshaus Neuausbau. Elisabeth und Martin Boesch	12
Hyatt-Luxushotel auf der Escherwiese. Wettbewerb	36
Überbauung Hellmutstrasse. A.D.P. Architektur, Walter Ramseier, Beat Jordi, Caspar Angst, Peter Hofmann, Ursula Jaray, Dani Neukom. Werkmaterial	11 45
Kehrichtverbrennungsanlage Hagenholz	
Löwenbräu-Areal. Theo Hotz	5 28
Wohn- und Bürohaus Ottenweg. Kündig, Hubacher, Bickel, Katharina Ramseier, Brigitte Widmer. Werkmaterial	9 18
Baustelle beim Stauffacher	6
Technopark. Itten+Brechbühl, Ruggero Tropeano, Hubert Gessler	5 27
Triemlisital. Marianne Burkhalter, Christian Sumi	11 60
Werkmaterial (mit Gottfried Böhlsterli)	12 18
Werbeagentur Cash. Stefan Zwicky	11 63
Erweiterungsbau Hotel Zürichberg.	
Marianne Burkhalter, Christian Sumi, Toni Wirth, Marianne Crivelli, Giorgio Bello, Mark Gilbert, Dieter Kienast	9 20
Umbau Globus Zürich, 3. Etage.	
A&R Architekten, Zürich, Marisa Alcayde, Urs Rüfenacht	12 63
Zürich-Alstetten: Kläranlage Werdhölzli. Marianne Burkhalter, Christian Sumi, Sibylle Bucher, Donatus Lauenier	5 26
Zürich-Oerlikon: Hallenstadion, Unterkonstruktion der Rennbahn	9 22
	5 31